

ماهی هایی که بامن دویده اند

سالهاست باماهیهایم زندگی می کنم، در کنارشان ایستاده ام، دویده ام و باز ایستاده ام. همواره در کنارمن هستند، انگار بخشی از تجربه زیسته من شده اند.

آنقدرکهگاهی زخمهایم برتن آنها نشسته است.

ماهیهابهنظردردهایشان راینهان میکنند.

بىدفاعاندوآسىبىذير.

صىدمى شوند، كشتهمى شوند،

اما دم نمی زنند؛ در سکوت شناورند و به زندگی ادامه می دهند.

زايندهاند،تكثيرمىشوند.

وتنها راه بقای خود را در این یافتهاند.

بهاره خداب

The Fish That Have Run With Me

I have been living with my fish for many years, I have stood next to them
I have run and stood again. I still create them, as if they have become a part
of my living experience

So much so that sometimes my wounds are on them

Fish seem to hide their pain

They are defenseless and vulnerable

They are hunted, killed

But they don't blow, they float in silence and continue to live

They are reproductive. They multiply

And they have found the only way to survive in this

Bahareh Khodaei

ماهی ها در چیدمان بهاره خدایی نمودی از وجود بشری اند؛ در وضعیتی معلق که گویی برخاک افتاده و برای بقا تقلامی کنند. ماهی ها در فضایی نامعلوم در حال پیمودن مسیر و زمانی نامعلوم میان زندگی و مرگ هستند. به نظر نمی آید قصد هنرمند برانگیختی حس ترحم باشد. بلکه بیننده را در زاویه ای بالایی قرار می دهد تا موقعیت جبری و برتر به ما ببخشد. به عبارتی او در این چیدمان، وجود انسانی را در قامت ماهی ها بازنمایی می کند و انسان ناظر را در موقعیت ناظری قادر اما منفعل قرار می دهد که فقط نظاره گرزخم خوردگی و تقلای موجودات خرد تر است.

بهرنگصمدزادگان

In Bahareh Khodaei's installation, fish symbolize human existence. They are in a suspended state, as if fallen to the ground and struggling for survival. The fish traverse an uncertain space and time, caught between life and death. It doesn't seem like the artist intends to evoke a sense of pity Instead, she places the viewer in a higher position, granting us a superior and obligatory perspective. In other words, in this installation, she represents human existence through the form of the fish and positions the human observer in the role of a capable yet passive onlooker who merely .witnesses the wounding and struggle of smaller creatures.

**Behrang Samadzadegan** 





ceramic instalation (earthenware) - 350×250×70cm - 2024







Date: 2023/2024

Medium: ceramic instalation (earthenware)

Technique: molding& hand build&underglaze painting

Dimension of 1 piece: 35 x12 x 8 cm

Number of Pieces: 721



